# CWVYS FYI NEWSLETTER

# OCTOBER 2014


*Events/Young People - Digwyddindau/Pobl Ifanc 2-8*

*Awards - Gwobrau 9-16*

*Training – Hyfforddiant 17-20*

*Funding – Cyllid 21-35*

*General – Cyffredinol 36-43*


**Follow us on TWITTER @CWVYS and like our FACEBOOK page at [www.facebook.com/CWVYS](www.facebook.com/CWVYS) ...If you DARE...**

## Events/ Young People

**FREE tickets to see Plan B and get help to access music industry**
**Tocynnau AM DDIM i weld Plan B a chael help i hygyrchu'r diwydiant cerdd**

BRIT award-winning artist Plan B will be helping young people access all areas of the music industry at The Big Music Project Live in **Cardiff** on **Saturday October 11 2014.**

Funded by the Big Lottery Fund, it's a chance for 16 - 24 year-olds
to tap up key industry employers for roles from performance through to production.

Learn how to create a remix, set up a PA, lighting and much more. Or join workshops with the BRIT School or ELAM (East London Arts & Music), then catch a live gig with special guests.

Find out more and book your FREE tickets

Bydd yr artist Plan B sydd wedi ennill gwobr BRIT yn helpu pobl ifanc i gael mynediad at bob rhan o'r diwydiant cerddoriaeth yn Y Prosiect Cerdd Mawr yn Fyw yng Nghaerdydd ar **ddydd Sadwrn Hydref 11 2014.**

Wedi'i ariannu gan y Gronfa Loteri Fawr, mae'n gyfle i bobl ifanc 16 - 24 oed gysylltu â chyflogwyr allweddol y diwydiant, o berfformio i gynhyrchu.

Dysgwch sut i greu cymysgiad, sefydlu PA, goleuadau a llawer mwy. Neu ymunwch â gweithdai gyda'r Ysgol BRIT neu ELAM (East London Arts & Music), yna gwyliwch gig yn fyw gyda gwesteion arbennig.

Cael gwybod mwy ac archebu tocynnau AM DDIM

## THE BIG MUSIC PROJECT LIVE

**Age 14-24? Want to work in music?**
**Find out what your future sounds like at The Big Music Project LIVE in Cardiff on Saturday 11th October at the Wales Millennium Centre 11am - 7.30pm**

The place to be if you're after a job in A&R / Hair & Makeup / Sound / Lighting / Video / Set Designing / Radio / Digital / Fashion OR want to make it as a performer

The Big Music Project Live is coming to Cardiff to help YOU get that first foot in the door.
Featuring...
Plan B reveals tricks of the trade
The chance to perform live on stage with the BRIT School Band
Info on how to find yourself a manager or become one yourself
Networking opportunities with industry insiders
Learn to remix or record the perfect vocal
Plus live music from special guests throughout the day

**Music. People. Possibilities**

**Get Tickets**

## Y PROSIECT CERDD MAWR YN FYW

**Oedran 14/24? Am weithio yn y byd cerddoriaeth?**
**Cael gwybod beth yw eich sain chi yn Y Prosiect Cerdd Mawr yn FYW yng Nghaerdydd ar ddydd Sadwrn 11 Hydref yng Nghanolfan Mileniwm Cymru 11am - 7.30pm**
Y lle i fod os ydych am gael swydd mewn A&R / Gwallt a Cholur / Sain / Goleuadau / Fideo / Dylunio Setiau / Radio / Digidol / Ffasiwn NEU rydych am lwyddo fel perfformiwr

Mae'r Prosiect Cerdd Mawr yn Fyw yn dod i Gaerdydd i'ch helpu CHI i gael eich troed yn y drws.
Gan gynnwys...
Mae Plan B yn datgelu triciau'r crefft
Y cyfle i berfformio'n fyw ar y llwyfan gyda Band yr Ysgol BRIT
Gwybodaeth am sut i ddod o hyd i reolwr neu fynd yn un eich hun.
Cyfleoedd rhwydweithio gyda'r diwydiant
Dysgwch sut i ailgymysgu neu recordio cân leisiol berffaith
Hefyd, cerddoriaeth fyw gan westeion arbennig trwy gydol y dydd

**Cerddoriaeth. Pobl. Posibiliadau.**

**Dod O Hyd I Docynnau**

**Shine!** How everyone can have the chance to succeed

**Learning Disability Wales Annual Conference Tuesday 25 - Wednesday 26 November 2014 Newport, South Wales**

We are delighted to announce that our Annual Conference this year will be focusing on reaching our potential and celebrating achievement and success in the lives of people with a learning disability.

We will have a lively mix of interactive and informative workshops, speakers and drama looking at topics such as:

- ways children, young people and adults can reach their potential
- what services can do to help everyone reach their potential
- how people can achieve in employment and learning
- how families and communities can support children, young people and adults to reach their potential
- how inclusion empowers people to reach their potential.

For further information please visit our website.

Exhibiting and sponsorship opportunities are also available.

The event's main sponsor Pro-Copy Ltd will be exhibiting on the day and providing prizes of tickets to top sporting events.

We look forward to seeing you there.

**Disgleirio!** Sut y gall pawb gael y cyfle i lwyddo
**Cynhadledd Flynyddol Anabledd Dysgu Cymru Dydd Mawrth 25 - Dydd Mercher 26 Tachwedd 2014 Casnewydd, De Cymru**

Mae'n bleser gennym gyhoeddi y bydd ein Cynhadledd Flynyddol eleni yn canolbwyntio ar thema dathlu cyflawniad a llwyddiant ym mywydau pobl ag anabledd dysgu.

Mae gennym gymysgedd bywiog o weithdai rhyngweithiol a llawn gwybodaeth, siaradwyr a drama yn edrych ar:

- ffyrdd y gall plant, pobl ifanc ac oedolion gyrraedd eu potensial
- beth all gwasanaethau ei wneud i helpu pawb i gyrraedd eu potensial
- sut gall pobl gyflawni mewn cyflogaeth a dysgu
- sut gall teuluoedd a chymunedau gefnogi plant, pobl ifanc ac oedolion i gyrraedd eu potensial
- sut mae cynhwysiant yn grymuso pobl i gyrraedd eu potensial.

Am ragor o wybodaeth ewch ein wefan.

Mae cyfleoedd i arddangos a nawdd hefyd.

Bydd gan brif noddwr y digwyddiad, Pro-Copy Ltd, arddangosfa yno ar y diwrnod a darparu tocynnau i ddigwyddiadau chwaraeon

Rydyn ni'n edrych ymlaen at eich gweld yno.

## Holocaust Memorial Day

As you may or may not be aware this day was created on 27 January 2000 when representatives from 46 governments around the world met in Stockholm to discuss Holocaust education, remembrance and research. As a result HMD has been commemorated within the UK since 2001 and is a day for everyone to remember the millions of people murdered in the Holocaust, under Nazi persecution and in the subsequent genocides in Cambodia, Rwanda, Bosnia and Darfur. The day aims to honour survivors of these regimes and challenge ourselves to use the lessons of their experiences to create a safer, better future.

Next year will mark two important anniversaries - the 70th anniversary of the liberation of Auschwitz-Birkenau and the 20th anniversary of the genocide in Srebrenica, Bosnia.

The activities can be as small or as big as you wish from displaying posters / screensavers through to an event; diverse from a book club discussion, film showing through to a commemorative garden; it maybe that you choose to come together with other organisations to mark the day and pool resources. Also you are not beholden to hold the activity on Tuesday 27 January 2015. For example some are held before or after the 27 January, or there may even have a programme of activities.

There are some fantastic **Free** resources and support available to assist organisers. Please see below some handy links on the HMD website:

http://www.hmd.org.uk/campaign-pack

The pack has been launched and contains lots of information, with orders now being taken. I am in the process of trying to establish what will be available in the Welsh language, however there are already some life stories translated, some education resources and poster.

http://www.hmd.org.uk/page/resources-your-activity

Within the **Free** resources there are some life stories pertinent for the 2015 theme of **Keeping the memory alive**. There are also book and film reviews, lesson plans, posters, podcasts, films, presentations etc.

http://www.hmd.org.uk/events/find/Wales
The above link will take you to the web page that will have all the registered events advertised.

The Trust are holding a workshop on Tuesday 7 October 2014 at Chapter Arts Centre, Cardiff to help to explore the theme of **Keeping the memory alive**. Places can be booked by emailing enquiries@hmd.org.uk or calling 020 7785 7029. Please note there are a limited number of places.

## Inaugural Electoral Reform Society Cymru Annual Lecture

with/gyda

Rhodri Morgan

Wednesday 15th October 2014 / Dydd Mercher 15 Hydref 2014

12pm-2pm

St. David's Hotel & Spa, Cardiff Bay, CF10 5SD

Fifteen years on since the dawn of Welsh devolution, what do the next fifteen years look like for Wales? As Scotland decides, and questions arise about the of the UK state, join former First Minister, the Rt. Hon. Rhodri Morgan as he delivers the **inaugural Electoral Reform Society Cymru Annual Lecture**, held in association with Cardiff University.

Places are limited so to reserve your **FREE** place please book at https://www.eventbrite.co.uk/e/ers-cymru-annual-lecture-darlith-flynyddol-with-gyda-rhodri-morgan-tickets-13150073223

Pymtheg mlynedd ers gwawrio datganoli yng Nghymru, beth fydd y pymtheg mlynedd nesaf yn edrych fel i Gymru? Wrth i'r Alban, a chwestiynau godi ynglŷn â gwladwriaeth y Deyrnas Unedig, ymunwch a chyn Prif Weinidog Cymru, y Gwir Anrh. Rhodri Morgan wrth iddo gyflwyno **Darlith Flynyddol cyntaf Electoral Reform Society Cymru**, sy'n cael ei gynnal mewn cydweithrediad â Phrifysgol Gaerdydd.

Mae llefydd yn gyfyngedig felly archebwch eich lle **AM DDIM** yma:
https://www.eventbrite.co.uk/e/ers-cymru-annual-lecture-darlith-flynyddol-with-gyda-rhodri-morgan-tickets-13150073223

## What is the Human Rights Tour?

2014 is the 4th year of our hugely successful Human Rights Tour. The idea is simple, go across the UK holding free to attend pop-up events in local communities, raising awareness about human rights, how they are relevant in everyday life & having a space for debate & discussion.

### Who is the Human Rights Tour for?

It's for you! Whether you are an individual, a voluntary sector worker or a public servant come along & join the conversation.

### What happens at the events?

Our model for each pop-up uses a mix of presentations, discussions and interactive sessions, with some creative elements too! Between 10am – 4pm we'll cover:

- Where do human rights come from? Our human rights history in 60 minutes!
- Human rights law for non-lawyers: Introduction to the Human Rights Act
- Making human rights work in your work: Applying human rights in real life situations
- The human rights conversation: Human rights in the media, in politics and in your community

We have a great mix of local voluntary groups and public sector partners who have invited BIHR to host a Human Rights Tour pop-up in their town. This means each event will be rooted in your local concerns.

- **Haverfordwest, 2 October: Book here**

More information and further locations at http://www.bihr.org.uk/Tour2014

# Awards

## St David Awards 2015 / Gwobrau Dewi Sant 2015

### 3rd Sector Media Pack

We write to request your support and help in disseminating information about the second national St David Awards 2015. As you are no doubt aware the St David Awards operate over the entire country as the "awards of awards" and the natural destination for all those who have won other sectoral or community awards.

The First Minister, Carwyn Jones opened the nominations for next year's St David Awards on Monday 21 July 2014 at the Royal Welsh Show and called on everyone to take the opportunity again to recognise the exceptional people in their sectors and communities. **The deadline for nominations is 28 October 2014.**

We would very welcome your support in deploying the editorial supplied below via your channels and networks to encourage nominations. You may also wish to nominate a number of your own institutional stakeholders and staff as well of course – there is no quota or limit on the number of nominations that a 3rd sector body can make!

Do also feel free to contact the St David Awards Team, if there is anything additional they can supply or clarify (stdavidawards@wales.gsi.gov.uk) . Please note there is also a communications Resources section on the Awards website http://stdavidawards.org.uk/about-the-awards/resources/?lang=en plus profiles of last year's Finalists and Winners.

**GENERIC EDITORIAL:**

**The national St David Awards 2015 – nominations are open!**

**Do you know someone exceptional?**

Do you know someone in Wales who has done something exceptional? People doing good and making things better? Do you work with a colleague who always goes the extra mile? Someone who really deserves national recognition, who stands out for what you feel they have achieved? Do you admire people who may live abroad but give of their best to promote Wales on an international stage? People in a team or association who have a huge impact? If you do you should go online and nominate them for a St David Award now

There are nine St David Awards:

1. Bravery 2.Citizenship 3. Culture 4. Enterprise 5. Innovation & Technology 6. International 7. Sport 8. Young Person 9. First Minister's Special Award

The St David Awards annually recognise and celebrate the exceptional achievements of people in Wales. They acknowledge people who are making a real difference for this country – either at home or abroad. They are great marks of distinction and the highest accolades that Welsh Government confers on our citizens nationally.

The St David Awards operate over the entire country – they are the "awards of awards" and the natural destination for all those who have won other sectoral or community awards.

Visit the website www.stdavidawards.org.uk and nominate now.

You can nominate for the St David Awards 2015 until 28 October 2014. Follow all the latest news about the Awards on Twitter as well on @stdavidawards or visit the Facebook page **www.facebook.com/stdavidawards**

## Gwobrau Dewi Sant 2015/ St David Awards 2015

## Pecyn Cyfryngau'r 3ydd Sector

Ysgrifennwn i ofyn am eich cefnogaeth a chymorth wrth daenu gwybodaeth am yr ail Wobrau Dewi Sant cenedlaethol yn 2015. Fel y gwyddoch siŵr o fod yn barod mae Gwobrau Dewi Sant yn gweithredu dros Gymru gyfan fel "gwobrau'r gwobrau" ac yn gyrchfan naturiol i bawb sydd wedi ennill gwobrau sectorol neu gymunedol eraill.

Agorodd Prif Weinidog Cymru, Carwyn Jones yr enwebiadau ar gyfer y Gwobrau Dewi Sant nesaf ddydd Llun 21 Gorffennaf, 2014 yn Sioe Frenhinol Cymru gan alw ar bawb i fachu'r cyfle unwaith eto i gydnabod ac anrhydeddu pobl eithriadol yn eu sectorau a chymunedau. **Y dyddiad cau ar gyfer enwebiadau yw 28 Hydref 2014.**

Byddem yn ddiolchgar iawn am eich cefnogaeth wrth ddefnyddio'r golygyddol a ddarperir isod drwy eich sianeli a rhwydweithiau er mwyn annog enwebiadau. Efallai y byddwch hefyd yn dymuno enwebu nifer o randdeiliaid a staff eich hunain wrth gwrs - nid oes cwota na therfyn ar y nifer o enwebiadau y gall corff 3ydd Sector ei gwneud!

Cysylltwch â Thîm Gwobrau Dewi Sant ar bob cyfrif os oes unrhyw beth ychwanegol y gallent eu cyflenwi neu egluro (gwobraudewisant@cymru.gsi.gov.uk ). Sylwch mai yna hefyd adran Adnoddau cyfathrebu ar wefan y Gwobrau sef http://stdavidawards.org.uk/about-the-awards/resources/?skip=1&lang=cy ynghyd â phroffiliau terfynwyr ac enillwyr Gwobrau llynedd.

**GOLYGYDDOL CYFFREDINOL:**

**Gwobrau Dewi Sant 2015 - mae enwebiadau ar agor!**

**Ydych chi'n nabod rhywun eithriadol?**

Ydych chi'n nabod rhywun yng Nghymru sydd wedi gwneud rhywbeth eithriadol? Pobl sy'n gwneud eu gorau ac yn gwneud cyfraniad gwerthfawr? Oes gennych gydweithiwr sy'n gwneud mwy na'r disgwyl? Oes rhywun o ddifri'n haeddu cydnabyddiaeth genedlaethol, yn amlwg wedi cyflawni rhywbeth arbennig yn eich barn chi? Ydych chi'n edmygu pobl sydd efallai'n byw dramor ond yn gwneud eu gorau i hyrwyddo Cymru ar lwyfan rhyngwladol? Pobl mewn tîm neu gymdeithas sy'n cael effaith enfawr?

Os felly, dylech fynd ar-lein a'u henwebu ar gyfer Gwobr Dewi Sant nawr!

Mae naw Gwobr Dewi Sant:

1. Dewrder 2.Dinasyddiaeth 3. Diwylliant 4. Menter 5. Arloesedd a Thechnoleg 6. Rhyngwladol 7. Chwaraeon 8. Person Ifanc 9. Gwobr Arbennig y Prif Weinidog

Mae'r Gwobrau Dewi Sant blynyddol yn cydnabod ac yn dathlu llwyddiannau eithriadol pobl yng Nghymru. Maent yn cydnabod pobl sy'n gwneud gwahaniaeth gwirioneddol i'n gwlad - naill ai yma neu dramor. Maent yn arwyddion o ragoriaeth sylweddol a dyma'r nodau o anrhydedd uchaf y mae Llywodraeth Cymru yn eu rhoi i ddinasyddion yn genedlaethol.

Mae Gwobrau Dewi Sant yn gweithredu dros y wlad i gyd – nhw yw "gwobrau'r gwobrau" a'r cam naturiol nesaf i'w ystyried gan bawb sydd wedi ennill gwobrau sectorol neu gymunedol eraill.

Ewch i wefan www.gwobraudewisant.org.uk ac enwebwch nawr.

Gallwch enwebu ar gyfer Gwobrau Dewi Sant 2015 o 21 Gorffennaf tan 28 Hydref, 2014.

Dilynwch y newyddion diweddaraf am y Gwobrau ar Twitter hefyd ar @gwobraudewisant neu drwy Facebook **www.facebook.com/gwobraudewisant**

## Third Sector Awards Cymru 2014

Supported by Class Telecommunications, the annual Third Sector Awards Cymru honour the hard work and inspirational achievements of the sector in Wales. Last year we had amazing nominations, and some fantastic winners including Hafan Cymru, the RABI, Swansea YMCA and Bobath Children's Therapy Centre. This year we hope the quality - and quantity - of nominations will be better than ever.

The six nomination categories are:

- The Class award for best communications- for groups with effective or innovative ways of communicating their message to service users and volunteers.
- The environmental award- for organisations that have helped deliver environmental benefits for their communities.
- The health, social care and wellbeing award- for those groups who have helped people to be happier and healthier in their communities.
- The award for good governance- to recognise those groups whose trustees ensure their organisation is well run and exemplar
- The award for innovative fundraising- for organisations who have run campaigns or events demonstrating creativity and innovation in fundraising.
- Award for the most admired organisation*- for organisations most respected for their inspirational work and the causes they represent.

Organisations shortlisted for one of the prizes will be invited to a gala awards dinner, taking place in Cardiff in January. The closing date for nominations is Friday 14 November.

http://www.wcva.org.uk/media/1247290/wcva_third_sector_awards_cymru_2014_interactive_form_e.pdf

http://www.wcva.org.uk/media/1247304/word_form_eng.doc

You can download a nomination form by clicking the links above, then return completed forms to news@wcva.org.uk

Get your group, or a group you love, the recognition and reward it deserves.
*Groups may nominate themselves in categories 1 to 5. Groups may not nominate themselves in category 6. Nominators in category 6 must not volunteer with, or be a member of staff or trustee of, the nominated group. The rules of the scheme.

## Gwobrau Trydydd Sector Cymru 2014

Cefnogir Gwobrau Trydydd Sector blynyddol Cymru gan Class Telecommunications, ac maent yn anrhydeddu gwaith caled a llwyddiannau ysbrydoledig y sector yng Nghymru. Y llynedd cawsom enwebiadau anhygoel, ac enillwyr rhagorol gan gynnwys Hafan Cymru, RABI, YMCA Abertawe a Chanolfan Therapi Plant Bobath. Eleni gobeithiwn y bydd ansawdd - a nifer - yr enwebiadau'n well nag erioed.

Dyma'r chwe chategori enwebu:

- Gwobr Class am y cyfathrebu gorau- ar gyfer grwpiau sydd â ffyrdd effeithiol neu arloesol o gyfleu eu neges i ddefnyddwyr gwasanaethau a gwirfoddolwyr.
- Y wobr amgylcheddol- ar gyfer mudiadau sydd wedi helpu i sicrhau buddion amgylcheddol i'w cymunedau.
- Y wobr iechyd, gofal cymdeithasol a lles- ar gyfer y grwpiau hynny sydd wedi helpu pobl i fod yn hapusach ac yn iachach yn eu cymunedau.
- Y wobr am lywodraethu da- i gydnabod y grwpiau hynny y mae eu hymddiriedolwyr yn sicrhau bod eu mudiad yn cael ei redeg yn dda ac yn benigamp.
- Y wobr am godi arian yn arloesol- ar gyfer mudiadau sydd wedi cynnal ymgyrchoedd neu ddigwyddiadau sy'n dangos creadigrwydd ac arloesedd wrth godi arian.
- Y wobr am y mudiad a edmygir fwyaf*- ar gyfer mudiadau a edmygir yn fawr am eu gwaith ysbrydoledig a'r achosion maent yn eu cynrychioli.

Bydd mudiadau sy'n cyrraedd y rhestr fer ar gyfer un o'r gwobrau yn cael eu gwahodd i ginio gwobrwyo arbennig yng Nghaerdydd fis Ionawr. Y dyddiad cau ar gyfer enwebiadau yw dydd Gwener 14 Tachwedd.

http://www.wcva.org.uk/media/1247297/wcva_third_sector_awards_cymru_2014_interactive_form_w.pdf

http://www.wcva.org.uk/media/1247311/word_form_cymraeg.docx

Gallwch lawrlwytho ffurflen enwebu drwy glicio ar y dolenni uchod, yna llenwi'r ffurflen a'i dychwelyd i news@wcva.org.uk

*Caiff grwpiau enwebu eu hunain yng nghategorïau 1 i 5.Nichaiff grwpiau eu henwebu eu hunain yng nghategori 6. Ni chaiff enwebwyr yng nghategori 6 wirfoddoli gyda'r grŵp a enwebir, na bod yn aelod o staff nac yn ymddiriedolwr ynddo. Rheolau'r cynllun.

## Will you be a Tidy Winner?

Keep Wales Tidy is once again calling on volunteer groups, schools and organisations across Wales to put their names forward for the Tidy Wales Awards. Could this be the year you are a category winner and get your hands on a £250 cash prize?

The Tidy Wales Awards recognises groups throughout Wales who work tirelessly to improve their local environment.

These unsung green heroes have inspirational stories to tell of how their volunteering has improved not only their local environment through reducing litter and protecting wildlife habitats but have also created links in communities, bringing people together and in some instances reducing the impact of poverty.

Does your group deserve recognition for their hours of volunteering and environmental work?

For your chance to win, download an application form from the Keep Wales Tidy website www.keepwalestidy.org/tidy-wales-awards or e-mail twa@keepwalestidy.org

The closing date for all entries is 31 October 2014 (5pm).

Keep Wales Tidy is excited to see what the groups across Wales have been up to in the last twelve months and invite all groups, schools and organisations - big and small - to get in touch and put themselves forward for the recognition they deserve.

## A fyddwch chi'n Enillydd Taclus?

Mae Cadwch Gymru'n Daclus unwaith eto'n galw ar grwpiau gwirfoddol, ysgolion a mudiadau ledled Cymru i gynnig eu henwau am Wobrau Cymru Daclus. Tybed ai hon fydd y flwyddyn pan fyddwch chi'n dod i'r brig yn un o'r categorïau ac yn ennill gwobr ariannol o £250!

Mae Gwobrau Cymru Daclus yn cydnabod grwpiau o bob rhan o Gymru sydd yn gweithio'n ddiflino i wella eu hamgylchedd lleol.

Mae gan yr arwyr cudd hyn hanesion i'n hysbrydoli am y gwahaniaeth mae eu gwaith gwirfoddol wedi ei wneud i wella eu hamgylchedd lleol drwy leihau sbwriel a diogelu cynefinoedd bywyd gwyllt ac, yn ogystal â hynny, am gysylltiadau sydd wedi eu ffurfio o fewn cymunedau gan ddod â phobl at ei gilydd, a lliniaru tlodi mewn rhai achosion.

A yw eich grŵp chi'n haeddu cydnabyddiaeth am yr oriau o waith gwirfoddol mae'r aelodau wedi ei wneud i helpu'r amgylchedd?

Os am gyfle i ennill lawrlwythwch ffurflen gais oddi ar wefan Cadwch Gymru'n Daclus: www.cadwchgymrundaclus.org neu anfonwch e-bost at twa@keepwalestidy.org

Y dyddiad cau ar gyfer pob cais yw 31 Hydref 2014 (5pm)

Mae Cadwch Gymru'n Daclus yn edrych ymlaen yn eiddgar i gael gweld beth mae grwpiau Cymru wedi bod yn ei wneud yn ystod y flwyddyn a aeth heibio ac maent yn gwahodd yr holl grwpiau, ysgolion a sefydliadau - boed fach neu fawr - i gyflwyno eu henwau ar gyfer y gystadleuaeth er mwyn iddynt dderbyn y sylw y maent yn ei haeddu.

# Training

**EYST Training …. Book your places NOW**
**£35 per person (voluntary sector)**
**£45 per person (statutory sector)**

**Cultural Fusion**

New innovative training programme about strengthening diversity and inclusiveness in our local and global communities. Also learn about the importance of considering cultural factors when working with minority ethnic young people and its impact on accessing services.

Immersing diverse cultures, values and traditions

Training available on the **24th October 14** 9:30am – 12:30pm @ EYST drop in
(Last booking date for this course: 10th October 14)

**Cultural Diversity**

This topic covers the various cultures settled in Wales, the ethnic breakdown and how customs and values held by the diverse communities and its impact on service provision.

Training available on the **5th December 14** 9:30am – 12:30pm @ EYST drop in
(Last booking date for this course: 21st November 14)

**Youthpass Certificates For Erasmus+ Out Now!**

The Youthpass certificates for projects granted within Erasmus+: Youth in Action are now available for use! They can be used in retrospect for projects that have already taken place last summer, and of course for projects still ahead.

Please note that to start with, the certificates are available in English and for Youth Exchanges, European Voluntary Service and Mobility of Youth Workers within Key Action 1. Further certificate types and translations will follow step by step.

If you would like to learn more about Youthpass in Erasmus+, please read the respective section in our FAQ or send us an e-mail: youthpass@salto-youth.net. Also, please have a look at our publications page to find useful materials about how to deal with learning and Youthpass in your projects.

## Hyfforddiant Arweinydd Tir Isel Cyfrwng Cymraeg (Welsh Medium Lowland Leader Award Training)

Mae Gwasanaeth Awyr Agored yr Urdd yn rhedeg cwrs Hyfforddiant Arweinydd Tir Isel (Lowland Leader Award Training) yn ystod hanner tymor Hydref yng Ngwersyll yr Urdd Glan-llyn. Mae'r cwrs yma yn berffaith ar gyfer unrhyw un sydd eisiau arwain teithiau cerdded ar lwybrau isel, yn enwedig athrawon neu arweinyddion y Wobr Dug Caeredin. Gweler mwy o wybodaeth am y cwrs a'r maes llafur, ar wefan *Mountain Training* http://www.mountain-training.org/walking/skills-and-awards/lowland-leader.Cost y cwrs yw £110 y person (neu £135 yn breswyl).

*Mae'r cwrs yma yn hollol newydd i Mountain Training, ac mae'r Urdd yn un o ddarparwyr cyntaf y wobr yn genedlaethol. Yn anffodus, dydi'r adnoddau sydd ar gael gan Mountain Training heb eu cyfieithu eto, ond mi fyddem yn gweithio yn galed iawn dros y flwyddyn nesaf i gael yr adnoddau i gyd yn Gymraeg. Yn y cyfamser, er mai cwrs uniaith Gymraeg fydd hwn a byddwn yn ymdrechu yn galed i sicrhau adnoddau Cymraeg, mi fydd rhai adnoddau yn Saesneg yn unig.*

Gweler isod o'r wefan beth sydd yn rhaid gwneud er mwyn cofrestru ar y cwrs:

*The prerequisites for registration are as follows:*

- *You must be at least 17 years old*
- *You should have an interest in leading groups in lowland countryside*

*If the above applies to you, here's what to do next:*

1. *Create an account on our Candidate Management System or log in if you already have one.*
2. *Register for the Lowland Leader scheme (this costs £39)*

Ar ôl cofrestru ar gwefan *Mountain Training* rhaid archebu lle ar y cwrs drwy ddilyn y linc http://cms.mountain-training.org/public/course/13446/gwersyll-yr-urdd-glanllyn/gwynedd.llanuwchllyn/2014-10-30/lwla-lowland-leader-training

Mae'n bwysig nodi mae cwrs hyfforddiant yn unig yw hwn, a mi fydd yn rhaid i'r unigolyn llwyddiannus fynychu a pasio asesiad (2 ddiwrnod) er mwyn cymhwyso efo'r wobr.

Fysai modd i chi basio y gwybodaeth yma ymlaen i unrhyw perthnasol os gwelwch yn dda.

Os hoffech drefnu cwrs personol i 6 neu fwy, ar amser sydd yn fwy cyfleus i chi efallai, cysylltwch i drefnu.

## Qualification in Youth Work

**Award in Youth Work Level Two**

In partnership with Ceredigion Youth Service, YMCA Wales Community College is pleased to offer you the opportunity to gain a Award in Youth Work.

The Award in Youth Work has been designed to:

- ensure that all youth workers have access to the necessary training and qualifications,
- ensure that unqualified workers are supported and encouraged to progress, and that the award is mapped to the National Occupational Standards.
- on completion of the Award the worker will gain recognition as an Assistant Youth Support Worker within Wales.

Induction:
6 October 4:00pm-7:00pm
27 October 9:30am-4:30pm
28 October 9:30am-4:30pm
29 October 9:30am-4:30pm
30 October 9:30am-4:30pm
31 October 9:30am-4:30pm

**Venue:** Professional Education Centre, Felinfach Campus, Dyffryn Aeron, Ceredigion, SA48 8AF

For an application form please contact: **Becky Watson Stubbs on b.watsonstubbs@ymca-wales.ac.uk**

If you have any queries about the course please contact: **Gillian Wilde on 029 20 755444 / Email: g.wilde@ymca-wales.ac.uk**

## What are the differences between volunteer and employee rights?

When taking on volunteers and/or employees it is vital that you understand what rights they have, and when the lines can become blurred between volunteer and employee status.

Workplace Law has a new 3-page resource on legal status differences between volunteers and employees. The resource, titled *The employment rights of charity employees and volunteers*, is free to download and highlights key considerations for organisations to bear in mind when recruiting volunteers.

You may also find it useful to read our information sheet titled *Volunteers and the law*, together with the Charity Commission's guidance on managing volunteers.

## Beth yw'r gwahaniaethau rhwng hawliau gwirfoddolwyr a chyflogeion?

Wrth recriwtio gwirfoddolwyr a/neu gyflogeion mae'n hanfodol i chi ddeall pa hawliau sydd ganddynt, a phryd y gall y terfynau rhwng statws gwirfoddolwr a chyflogai fod yn aneglur.

Mae gan Workplace Law adnodd 3 tudalen newydd ar wahaniaethau mewn statws cyfreithiol rhwng gwirfoddolwyr a chyflogeion. Mae'r adnodd, *The employment rights of charity employees and volunteers*, ar gael i'w lawrlwytho am ddim ac mae'n amlygu pethau allweddol i fudiadau eu hystyried wrth recriwtio gwirfoddolwyr.

Efallai y dylech hefyd ddarllen ein taflen wybodaeth, *Gwirfoddolwyr a'r gyfraith*, yn ogystal ag arweiniad y Comisiwn Elusennau ar reoli gwirfoddolwyr.

# Funding

## Heritage Lottery Fund

Often, when people think about the HLF, there is still a perception that HLF is only about buildings and museums. HLF funding is about much more than that. It's about creating opportunities for volunteering, learning about and celebrating our heritage. We use the term natural heritage to include habitats, species and landscape conservation.

HLF's Strategic Framework (2013-2018) clearly sets out that we want to encourage more fundable projects that deliver outcomes for the UK's natural heritage. We want to do more to encourage strong applications from the natural heritage sector.

We offer a number of funding programmes with grants starting from £3,000. In assessing applications, we take account of the broad range of outcomes for heritage, people and communities that projects will achieve.

Decisions on all grants under £2 million are made locally by a Committee of people from all across Wales and development team can support you with your application. We recommend that all applicants complete a project enquiry form prior to completing an application. This short form gives you the opportunity to tell us about your initial project ideas and us the opportunity to provide some initial feedback on your initial ideas with the aim of helping you to maximise your chance of a successful application.

Our website contains all the details of our programmes, funded projects and useful guidance. We hold grants surgeries and workshops across Wales, offering you the opportunity to discuss your project ideas. You can find more information and available dates on the Wales page of the HLF website.

To keep up to date with our funded projects follow us on twitter, find us on facebook or email us to join our-e-bulletin distribution list.

## Cronfa Dreftadaeth y Loteri

Mae'n argraff gyffredin mai dim ond ymwneud ag adeiladau ac amgueddfeydd wna Cronfa Dreftadaeth y Loteri . Ond mae rhychwant cynlluniau ariannu CDL yn llawer mwy na hynny. Mae'n cynnwys creu cyfleoedd i wirfoddoli ac i ddysgu am a dathlu ein treftadaeth.

Mae Fframwaith Strategol CDL (2013 - 2018) yn ddatganiad clir o'n bwriad i annog ac ariannu mwy o brosiectau a fydd yn sicrhau buddion i dreftadaeth naturiol y DU. Rydym am weithio i annog cynnydd pendant yn nifer y ceisiadau a ddaw o'r sector dreftadaeth naturiol.

Rydym yn cynnig nifer o raglenni ariannu, gyda grantiau'n cychwyn o £3,000. Wrth asesu ceisiadau rydym yn ystyried yr holl ganlyniadau eang y gall prosiect ei gynnig i dreftadaeth, pobl a chymunedau.

Gwneir penderfyniadau am grantiau prosiectau yng Nghymru sy'n llai na £2 miliwn gan bwyllgor o bobl o bob rhan o Gymru, a gall ein tîm datblygu eich helpu gyda'ch cais. Cyn paratoi cais cyflawn, rydym yn argymell bod ymgeiswyr yn dechrau'r broses drwy lenwi ffurflen ymholi prosiect. Mae'r ffurflen fer hon yn rhoi cyfle i chi amlinellu syniadau ac amcanion sylfaenol eich prosiect, ac i ninnau roi'n hymateb a'n hadborth cychwynnol i chi - er mwyn rhoi'r cyfle gorau posib i'ch cais cyflawn lwyddo.

Cewch holl fanylion ein rhaglenni a'r prosiectau a arianwyd gennym eisoes ynghyd â chanllawiau defnyddiol ar ein gwefan. Hefyd, gallwch drafod eich syniadau am brosiect yn uniongyrchol gyda ni yn y cyfarfodydd cyn ymgeisio a'r gweithdai grantiau a gynhelir gennym ledled Cymru. Mae mwy o wybodaeth a manylion dyddiadau'r gweithdai hyn ar dudalen Cymru gwefan CDL.

Am fanylion diweddaraf ein prosiectau, dilynwch ni ar Twitter neu ymunwch â ni ar Facebook neu danfonwch ebost atom i danysgrifio i'n eFwletin.

**European Funding: too complex to understand? Our new blog post helps demystify the subject.**

Our latest blog piece aims to help people interested in European funding but have been put off by a seemingly-complex subject weighed down with jargon.

Ahead of our free European Funding events this month, and the Wales Third Sector Funding Conference in Llandudno on 2 October (at which she will host a workshop), Judith Stone - WCVA European Brokerage and Partnerships Coordinator - talks about how she empathises with people who are put off investigating European funding by its apparent complexity. She makes a case showing how it needn't always be this way, and demonstrates the benefits that European Structural Funds can bring to an organisation.

Read the blog here and let us know what you think.

**Cyllid Ewropeaidd: rhy gymhleth i'w ddeall? Mae ein darn blog newydd yn helpu i daflu goleuni ar y pwnc.**

Mae ein darn blog diweddaraf yn ceisio cynorthwyo pobl sydd â diddordeb mewn cyllid Ewropeaidd ond sydd wedi'u troi i ffwrdd ohono gan ei fod yn ymddangos yn gymhleth ac yn llawn jargon.

Cyn ein digwyddiadau am ddim ar Gyllid Ewropeaidd fis yma, a Chynhadledd Gyllido Trydydd Sector Cymru yn Llandudno ar 2 Hydref (lle bydd hi'n cynnal gweithdy), mae Judith Stone - Cydlyndd Busnes a Phartneriaethau Ewropeaidd WCVA - yn siarad am y ffordd mae'n cydymdeimlo â phobl sy'n cael eu troi i ffwrdd o gyllid Ewropeaidd oherwydd ei gymhlethdod ymddangosiadol. Mae hi'n dadlau nad oes raid iddo o reidrwydd fod fel hyn, ac yn dangos y buddion y gall y Cronfeydd Strwythurol Ewropeaidd eu rhoi i fudiad.

Darllenwch y blog yma a rhowch wybod i ni beth rydych yn ei feddwl ohono.

**Alcohol Concern: 'It's The Drink Talking'**

The 'It's the Drink Talking' project has **grants** available for small, local alcohol campaigns involving young people.

We aim to support young people to have a voice, and be heard, on alcohol issues.

For more details about the grants and to apply go to
http://www.itsthedrinktalking.co.uk/youth-campaign-groups/

## LandAid funding available

Capital grant funding for building projects and/or free professional property advice is available to charities which work to improve the lives of children and/or young people across the UK who are disadvantaged for social and/or economic reasons.

Support is available for building projects for spaces that will be used to provide support for children and/or young people up to 25 years old, who are experiencing social and/or economic disadvantages.

The project can involve refurbishment, conversion, extension, new build and work to outdoor spaces.

Capital grants of between £75,000 and £150,000 and free professional property advice are available to registered charities in the UK.

LandAid is particularly looking for applications from charities based in or working with children and young people from the UK's major cities.

The deadline for applications is 20 October 2014 (10am).

## Cyllid LandAid ar gael

Mae cyllid grant cyfalaf ar gyfer prosiectau adeiladu a/neu gyngor eiddo proffesiynol am ddim ar gael i elusennau sy'n gweithio i wella bywydau plant a/neu bobl ifanc yn y Deyrnas Unedig sydd dan anfantais am resymau cymdeithasol a/neu economaidd.

Mae cymorth ar gael i brosiectau adeiladu ar gyfer mannau a fydd yn cael eu defnyddio i roi cymorth i blant a/neu bobl ifanc hyd at 25 mlwydd oed, sydd dan anfantais gymdeithasol a/neu economaidd.

Gall y prosiect gynnwys adnewyddu, trosi, estyniad, adeilad newydd a gwaith i fannau yn yr awyr agored.

Mae grantiau cyfalaf gwerth rhwng £75,000 a £150,000 a chyngor eiddo proffesiynol am ddim ar gael i elusennau cofrestredig yn y DU.

Mae LandAid yn chwilio'n benodol am geisiadau gan elusennau sydd wedi'u lleoli ym mhrif ddinasoedd y DU, neu sy'n gweithio gyda phlant a phobl ifanc ynddynt.

Y dyddiad cau ar gyfer ceisiadau yw 20 Hydref 2014 (10 y bore).

## Triangle Trust 1949 Fund

The Triangle Trust provides funding for charities, not-for-profit social enterprises and community interest companies in the UK that are working to support unpaid carers or working with the rehabilitation of offenders or ex-offenders.

Each year, one round of Development Grants is held for organisations working with carers, and one round for organisations working with the rehabilitation of offenders or ex-offenders.

Development Grants provide funds towards any costs incurred by the applicant in undertaking its core business so that sustainable income sources can be developed and the organisation's income will not be reduced when the grant comes to an end.

Grants are available for up to £40,000 or 50 per cent current annual income, whichever is lowest, per year for three years. The amount requested each year is expected to taper down as applicants develop other sustainable income streams.

Registered charities, not-for-profit social enterprises and community interest companies that are working within the UK and have a UK office are eligible to apply.

Organisations must have a constitution whose primary purpose is to support unpaid carers or the rehabilitation of offenders or ex-offenders.

**Applications are now being accepted for organisations working with the rehabilitation of offenders and ex-offenders with a deadline of 6 November 2014(noon).**

For organisations working with carers, the online application form will be available for submissions from early March 2015.

## Cronfa Triangle Trust 1949

Mae Triangle Trust yn darparu cyllid i elusennau, mentrau cymdeithasol di-elw a chwmnïau buddiannau cymunedol yn y Deyrnas Unedig sy'n gweithio i gefnogi gofalwyr di-dâl neu'n gweithio gydag adsefydlu troseddwyr neu gyn-droseddwyr.

Bob blwyddyn, cynhelir un rownd Grantiau Datblygu i fudiadau sy'n gweithio gyda gofalwyr, ac un rownd i fudiadau sy'n gweithio gydag adsefydlu troseddwyr neu gyn-droseddwyr.

Mae Grantiau Datblygu yn darparu cyllid ar gyfer unrhyw gostau y mae'r ymgeisydd yn mynd iddynt wrth gynnal ei fusnes craidd fel y gellir datblygu ffynonellau incwm cynaliadwy ac fel na fydd incwm y mudiad yn cael ei leihau pan ddaw'r grant i ben.

Mae grantiau ar gael am hyd at £40,000 neu 50 y cant o'r incwm blynyddol presennol, pa bynnag un sydd isaf, y flwyddyn am dair blynedd. Disgwylir i'r swm y gofynnir amdano bob blwyddyn leihau wrth i ymgeiswyr ddatblygu ffrydiau incwm cynaliadwy eraill.

Mae elusennau cofrestredig, mentrau cymdeithasol di-elw a chwmnïau buddiannau cymunedol sy'n gweithio yn y DU neu sydd â swyddfa yn y DU yn gymwys i ymgeisio.

Rhaid i fudiadau gael cyfansoddiad a rhaid i'w brif bwrpas fod i gefnogi gofalwyr di-dâl neu adsefydlu troseddwyr neu gyn-droseddwyr.

**Mae ceisiadau yn cael eu cymryd nawr i fudiadau sy'n gweithio gydag adsefydlu troseddwyr neu gyn-droseddwyr. Y dyddiad cau yw 6 Tachwedd 2014 (canol dydd).**

I fudiadau sy'n gweithio gyda gofalwyr, bydd y ffurflen gais arlein ar gael i'w chyflwyno o ddechrau mis Mawrth 2015.

**The UK National Agency for Erasmus+ will host briefing sessions during October on the Erasmus+ programme in the UK.**

The sessions are for all organisations in the UK working in the sectors of education, training, youth or sport. They will be particularly useful for newcomers to Erasmus+ including anyone who has not yet applied for funding but would like to know more about the range of possibilities under the new programme which launched at the start of 2014. If your organisation has applied before, we advise that you look out for our application support events, including webinars. Briefing sessions will be held in four venues across the UK, with the option to attend a morning session from 9am-12pm or an afternoon session from 1pm-4pm. See here for further information.

**Bydd Asiantaeth Genedlaethol y Deyrnas Unedig ar gyfer Erasmus+ yn cynnal sesiynau briffio yn ystod mis Hydref ar raglen Erasmus+ yn y DU.**

Mae'r sesiynau i unrhyw fudiad yn y DU sy'n gweithio ym maes addysg, hyfforddiant, ieuenctid neu chwaraeon. Byddant o gymorth arbennig i newydd-ddyfodiaid i Erasmus+ gan gynnwys unrhyw un sydd heb eto ymgeisio am gyllid ond sydd am gael gwybod mwy am y cyfleoedd sydd ar gael yn y rhaglen newydd a gafodd ei lansio ddechrau 2014. Os yw'ch mudiad wedi ymgeisio o'r blaen, argymhellwn i chi edrych am ein digwyddiadau cefnogi ceisiadau, gan gynnwys gweminarau. Bydd y sesiynau briffio yn cael eu cynnal mewn pedwar lleoliad ledled y DU, gyda'r dewis rhwng mynd i sesiwn yn y bore, 9 tan 12 o'r gloch, neu sesiwn yn y prynhawn, 1 tan 4 o'r gloch. Mae mwy o wybodaeth ar gael yma.

## Millennium Stadium Charitable Trust 'Local Scheme' is open to applications in Wales

Grants of up to £2,500 are available for not-for-profit organisations in Wales that have a remit to serve their local community or town.

Funding is available for projects in the following four areas:

- **Sport -** The Trust is keen to support volunteer-based projects, particularly from ethnic minorities and people with disabilities. In addition, the Trust recognises the difference that coaching can make to the development of a sport and is keen to fund equipment and coaching costs if the need has been clearly identified.
- **The Arts -** The Trust aims to give more people the opportunity to enjoy the diversity of performing and visual arts in Wales. The Trust particularly favours proposals which expand and improve arts provision in parts of the country less well served than others and will give priority to organisations which strive to work together to share experiences, practices and ideas.
- **The Environment -** The Trust encourages applications relating to recycling, developing green spaces, the development and promotion of green practices and the promotion of public transport schemes. Projects that improve the quality of Wales' environment, protect and create a vibrant countryside, and develop and promote sustainable land use planning will be a priority for support. The Trust aims to fund programmes that protect and enhance Wales' natural heritage and promote its sustainable use and enjoyment in a way which contributes to local economic prosperity and social inclusion.
- **The Community -** The Trust will give priority to organisations that are looking to tackle social, personal, economic or cultural barriers within their own communities. In particular, projects that lead to greater independence and give people more control over their lives will be given priority. The Trust welcomes applications that give people a voice to express their needs and hopes. The Trust is keen to help disabled people to challenge barriers and to be active and visible in their local communities.

The deadline for applications is 21 November 2014.

Further details are available from http://www.millenniumstadiumtrust.org.uk/urgent-notice-to-applicants/ or contact Sarah Fox on 029 20 022143, email sarah@foxseconsultancy.co.uk

## 'Cynllun Lleol' Ymddiriedolaeth Elusennol Stadiwm y Mileniwm yn agored i geisiadau yng Nghymru

Mae grantiau gwerth hyd at £2,500 ar gael i fudiadau di-elw yng Nghymru sydd â chyfrifoldeb i wasanaethu eu cymuned neu eu tref leol.

Mae cyllid ar gael i brosiectau yn y pedwar maes canlynol:

- **Chwaraeon -** Mae'r Ymddiriedolaeth yn awyddus i gefnogi prosiectau sy'n seiliedig ar wirfoddoli, yn enwedig gan leiafrifoedd ethnig a phobl ag anableddau. Yn ogystal, mae'r Ymddiriedolaeth yn cydnabod y gwahaniaeth y gall hyfforddiant ei wneud i ddatblygiad chwaraeon ac yn awyddus i ariannu cyfarpar a chostau hyfforddi os yw'r angen wedi'i ganfod yn glir.
- **Y Celfyddydau -** Mae'r Ymddiriedolaeth yn anelu at roi'r cyfle i fwy o bobl fwynhau amrywiaeth y celfyddydau perfformio a gweledol yng Nghymru. Mae'r Ymddiriedolaeth yn ffafrio'n benodol cynigion sy'n ehangu ac yn gwella darpariaeth celfyddydau mewn rhannau o'r wlad lle nad yw'r ddarpariaeth cystal ag ardaloedd eraill a bydd yn rhoi blaenoriaeth i fudiadau sy'n ymdrechu i gydweithio i rannu profiadau, arferion a syniadau.
- **Yr Amgylchedd -** Mae'r Ymddiriedolaeth yn annog ceisiadau yn ymwneud ag ailgylchu, datblygu mannau gwyrdd, datblygu a hyrwyddo arferion gwyrdd a hyrwyddo cynlluniau trafnidiaeth gyhoeddus. Bydd prosiectau sy'n gwella ansawdd amgylchedd Cymru, yn gwarchod ac yn creu cefn gwlad fywiog, ac yn datblygu ac yn hyrwyddo cynlluniau defnyddio tir cynaliadwy yn cael blaenoriaeth am gymorth. Mae'r Ymddiriedolaeth yn anelu at ariannu rhaglenni sy'n gwarchod ac yn gwella treftadaeth naturiol Cymru ac yn hyrwyddo defnydd a mwynhad cynaliadwy ohoni mewn modd sy'n cyfrannu at lewyrch economaidd a chynhwysiant cymdeithasol lleol.
- **Y Gymuned -** Bydd yr Ymddiriedolaeth yn rhoi blaenoriaeth i fudiadau sy'n gobeithio dymchwel rhwystrau cymdeithasol, personol, economaidd neu ddiwylliannol yn eu cymunedau eu hunain. Yn benodol, bydd prosiectau sy'n arwain at fwy o annibyniaeth ac yn rhoi mwy o reolaeth i bobl dros eu bywydau yn cael blaenoriaeth. Mae'r Ymddiriedolaeth yn croesawu ceisiadau sy'n rhoi llais i bobl fynegi eu hanghenion a'u gobeithion. Mae'r Ymddiriedolaeth yn awyddus i gynorthwyo pobl anabl i herio rhwystrau a bod yn weithgar ac yn weladwy yn eu cymunedau lleol.

Y dyddiad cau ar gyfer ceisiadau yw 21 Tachwedd 2014.

Mae manylion pellach ar gael ar http://www.millenniumstadiumtrust.org.uk/urgent-notice-to-applicants/ neu drwy gysylltu â Sarah Fox drwy ffonio 029 20 022143, neu ebostio sarah@foxseconsultancy.co.uk

**WRAP** is inviting Cardiff-based not for profit groups or charities to submit Expression of Interest project proposals that will help reduce household food waste in their communities. Work funded through this scheme will form part of WRAP's national Love Food Hate Waste (LFHW) consumer behaviour change

campaign. The LFHW campaign was launched following national research into how much household food and drink is wasted and why.

The campaign focuses on five key areas of consumer behaviour which have the biggest impact in reducing household food and drink waste. Proposed activity should be based on these:

1. **Meal planning** such as making shopping lists and sticking to them, checking the cupboard before going to the shops, preparing a weekly meal plan.
2. **Correct portioning** to ensure people cook just the right amount – for example using measuring cups/jugs, weighing scales, confidence when cooking portions, using the LFHW portion calculator
3. **Better storage** such as storing bread in a cupboard (not fridge), using bag clips to keep things fresh, storing in air tight containers, using your freezer.
4. **Making the most of leftovers** and forgotten foods which includes innovative recipes and ideas for wasting less and better freezer use.
5. **Date Labels**: understanding

**Cardiff**

Under the funding scheme, WRAP is looking to support community based engagement projects in Cardiff to change people's behaviour that will reduce household food waste. There is a total budget of £15,000 available with a maximum grant limit of £5,000 per project. Applicants may apply for the total available budget, as long as funding proposals include a minimum of 3 projects. As the work will form part of the Love Food Hate Waste campaign it will need to adhere to the LFHW campaign's brand guidelines.

To be eligible you must be a charity or community organisation with a minimum of 3 members, and have a UK-based bank account.

---

Here's the link to the website: http://www.wrap.org.uk/content/community-engagement-project-promote-reduction-household-food-waste

## Money for Life Challenge

Teams of between three to ten 16 to 24-year old learners in further education, work-based learning, adult community learning or a training organisation in the UK are eligible to apply for grants of £500 for projects focussed on helping the community manage its money more effectively.

The following are examples of topics that would be considered for support:

- Helping people understand essential and non-essential spending.
- Helping the community think about work opportunities, saving, selling, investing, and understanding National Insurance, pensions and entitlements.
- Bringing the community together to make them better money managers together by swapping things, teaching each other, sharing tips or bulk buying.
- Helping the community know where to access appropriate money support and advice.

The deadline for applications is 21 November 2014.

Further details are available from https://www.moneyforlifechallenge.org.uk/apply-for-grant

## Her Arian am Oes

Mae timau ac ynddynt rhwng tri a deg o ddysgwyr 16 i 24 mlwydd oed sydd mewn addysg bellach, dysgu seiliedig ar waith, dysgu oedolion yn y gymuned neu fudiad hyfforddi yn y Deyrnas Unedig yn gymwys i ymgeisio am grantiau gwerth £500 ar gyfer prosiectau sy'n canolbwyntio ar helpu'r gymuned i reoli ei harian yn fwy effeithiol.

Dyma enghreifftiau o'r pynciau a fyddai'n cael eu hystyried am gymorth:

- Helpu pobl i ddeall gwario hanfodol a gwario nad yw'n hanfodol.
- Helpu'r gymuned i feddwl am gyfleoedd gwaith, cynilo, gwerthu, buddsoddi, a deall Yswiriant Gwladol, pensiynau a hawliau.
- Dod â'r gymuned ynghyd er mwyn eu gwneud yn well rheolwyr arian gyda'i gilydd drwy gyfnewid pethau, dysgu ei gilydd, rhannu awgrymiadau neu swmpbrynu.
- Helpu'r gymuned i wybod o ble i gael cymorth a chyngor priodol ynglŷn ag arian.

Y dyddiad cau ar gyfer ceisiadau yw 21 Tachwedd 2014.

Mae manylion pellach ar gael ar https://www.moneyforlifechallenge.org.uk/apply-for-grant

## Launch of the 2015 Literature Wales Writers' bursaries

Writers in Wales are being invited to apply for a bursary to support their creative work in the genres of graphic novels, short stories, poetry, literary criticism, biography and autobiography, children's literature, teenage fiction and factual prose of literary merit.

Applicants may apply for a New/Emerging Writer's Bursary, a Published Writer's Bursary or a Support Fund Bursary.

Applicants for a New/Emerging Writer's Bursary or a Published Writer's Bursary should apply for a fixed-sum bursary and demonstrate why that particular sum is required to complete the work in progress. Applicants may apply for £10,000, £5,000, £2,000 or £1,000.

Support Fund Bursaries are awarded to assist writers with mobility problems or disabilities, who require specialist equipment to enable them to write and research the work in progress. Applications should apply for a fixed-sum Support Fund Bursary, and demonstrate why that particular sum is required to complete the work in progress. Applicants may apply for £2,000 or £1,000.

Applications can be made by writers working in any language. Writers must be resident in Wales at the time of the application and continue to reside in Wales throughout the duration of the Bursary.

The closing date for applications for 2015 bursaries is Friday 24 October 2014 (5pm).

Further details are available from http://www.literaturewales.org/news/i/145508/

## Llenyddiaeth Cymru yn lansio Ysgoloriaethau i Awduron 2015

Mae awduron yng Nghymru yn cael eu gwahodd i ymgeisio am ysgoloriaeth i gefnogi eu gwaith creadigol yn y genres canlynol: nofelau graffig, straeon byrion, barddoniaeth, beirniadaeth lenyddol, cofiannau a hunangofiannau, llenyddiaeth plant, ffuglen i'r arddegau a rhyddiaith ffeithiol o werth llenyddol.

Caiff ymgeiswyr wneud cais am Ysgoloriaeth Awdur Newydd, Ysgoloriaeth Awdur Cyhoeddedig neu Ysgoloriaeth Cefnogi.

Dylai ymgeiswyr am Ysgoloriaeth Awdur Newydd neu Ysgoloriaeth Awdur Cyhoeddedig wneud cais am swm penodol ac egluro pam mae angen y swm hwnnw i gwblhau'r gwaith sydd ar y gweill. Caiff ymgeiswyr wneud cais am £10,000, £5,000, £2,000 neu £1,000.

Dyfernir Ysgoloriaethau Cefnogi i gynorthwyo awduron â phroblemau symudedd neu anableddau, sydd angen cyfarpar arbenigol i'w galluogi i ysgrifennu ac ymchwilio i'r gwaith sydd ar y gweill. Dylai ymgeiswyr am Ysgoloriaeth Cefnogi wneud cais am swm penodol, ac egluro pam mae angen y swm hwnnw i gwblhau'r gwaith sydd ar y gweill. Caiff ymgeiswyr wneud cais am £2,000 neu £1,000.

Croesawir ceisiadau gan awduron sy'n gweithio mewn unrhyw iaith. Rhaid i awduron fod yn byw yng Nghymru ar adeg ymgeisio a pharhau i fyw yng Nghymru drwy gydol hyd yr Ysgoloriaeth.

Y dyddiad cau ar gyfer ceisiadau am ysgoloriaethau 2015 yw 5 o'r gloch brynhawn dydd Gwener 24 Hydref 2014.

Mae manylion pellach ar gael ar http://www.literaturewales.org/newyddion/i/145508/

## Cardiff Neighbourhood Partnership Fund

Do you have a project idea which will help address local priorities?

This new £35,000 fund available in each of Cardiff's six neighbourhood Partnership areas. Funding will be available to the third sector, community groups and public sector organisations working in partnership to address local priorities as identified in each of the six Neighbourhood Action Plans.

Projects must:

- Help deliver the neighbourhood Action Plan
- Have local benefits for communities
- Encourage community participation
- Support early intervention and prevention or development of new service delivery models

Funding will be awarded in the range of £250 - £2,500 although in exceptional circumstances, funding may be considered up to a maximum of £5,000.

For further details on the fund and eligibility criteria, please visit the Cardiff Partnership's website or email whatmatters@cardiff.gov.uk
This email address is being protected from spambots, you need JavaScript enabled to view it.

The closing date for submissions is 13th October 2014.

Please note: All applications are advised to thoroughly read all guidance and assessment criteria before completing applications, and to contact C3SC for any additional advice or support. Cardiff South East has allocated funding in full so will not be accepting bids in Round 3.

## Hilton in the Community Foundation

This is the charity and grant-making organisation of the Hilton Worldwide chain of hotels in Europe. Hilton funds the central administration costs of the foundation so that every £1 and Euro raised goes directly to help young people. Generally the foundation does not make awards of more than £30,000 a year.

The foundation funds projects that help disadvantaged children and young people under 25 with the overall aim of enhancing access to formal and informal education and ensuring they receive appropriate health interventions. This includes young people with physical and learning disabilities, those who have suffered abuse and neglect or are homeless and at risk. For full guidelines and eligibility criteria please refer to the website.

The deadline date is 14 October 2014.

Facebook

Twitter
*Contact: Hilton in the Community Foundation, phone: 020 7605 7733* [ e-mail | website ]

## How do we apply for SwansAid?

If your group operates within Swansea, Neath Port Talbot, Pembrokeshire, Ceredigion and Carmarthen, then you may be eligible to apply.
The Trust is very keen to have applications from sports groups, but any projects that support children, young people and disabled people to become more active will be considered.

Applications for Round three of SwansAid funding will open today 20th September with a closing date of November 21st 2014. Details about the fund, eligibility and how to apply can be found at http://www.swanscommercial.co.uk/community-swans-aid

Quick facts:

- Twice in the season, SwansAid will give away up to £25,000
  That breaks down into
- One large grant of up to £10,000
- 6 small grants of up to £2,000
- Sets of kit for children and young people's community sporting clubs (in your own colours)

# General

**Joseph Rowntree Foundation**

How can we reduce poverty in the UK? What are the underlying causes? What impact do different interventions have?

To help answer these questions, JRF has published the findings of 33 reviews of policy and research, assessing the best ways to reduce poverty across a wide range of policy areas.

The reviews, brought together in one volume, help us build the evidence for our comprehensive strategy to reduce poverty for all age groups and each UK nation, which we plan to publish at the end of 2015.

They are split into five sections:

- The bigger picture – covering demographic change; devolution; gender; international anti-poverty strategies; religion; sexual orientation; and well-being;
- Welfare and work – covering benefits take-up; employment and pay; means-testing or universalism; the informal economy; Universal Credit; and welfare to work policies;
- Money and the cost of living – covering debt and credit; early childhood education and care; fuel; savings, assets and wealth; the cost of living; and transport;
- Education, family and community – covering adult and tertiary education; advice and support; family structure; personal relationships; primary and secondary education; social networks; and the NHS;
- Complex needs – covering crime; disability and long-term conditions; economic migrants; homelessness; institutional care; and poverty among asylum seekers and refugees.

For more information about JRF's anti-poverty strategy for the UK, see http://www.jrf.org.uk/topic/anti-poverty or contact Chris Goulden, Head of Team (Poverty): Chris.Goulden@jrf.org.uk

## Managed Office Space Available for Third Sector @ YMCA Swansea

Great opportunity for Third Sector organisation's looking for managed office space in the heart of Swansea city at competitive rates. YMCA Swansea offers a community hub for Third Sector organisations, with over 1600 people coming in through our doors every week.

We currently have the following office space available:

- 2nd Floor – Bright, 32 sq. meter office, suitable for a maximum of 6 people.

- 3rd Floor - 3 x smaller offices, suitable for a maximum of 2 people. Would be suitable for small project teams, business start-up's, outreach work, consultation, meeting or interview space.

## A Great Place to Work

Not only does our building have character, this listed building is in a great central location, close to all the amenities and parking, we can offer you a host of additional benefits:

- Wi-Fi.
- Fully manned reception desk to welcome your staff and visitors daily.
- Lift accessibility.
- Discounted rates for your staff at our gym and fitness center classes, open 7 days a week.
- On-site childcare service – City Day Nursery
- On-demand meeting, training, workshop and conference rooms available to hire.
- Last but not least, a friendly and supportive working environment.

***Our aim is to provide a great quality service that meets your needs and your budget. We are flexible with short and long term lease options available.***

***If you'd like to make an appointment to view the building, facilities and offices please contact Grace Collins on 01792 652 032 or email:*** *gcollins@swanseaymca.org*

**Are you a volunteer driver in North Wales?**
**Would you like to learn advanced driving techniques?**

The Business Supporting Communities (B2C) Project encourages businesses to support community groups in a number of different ways, responding to the needs and demands of community groups. But occasionally we get very specific offers from businesses that want to offer support to groups using their specific expertise or resources on a one-off basis.

**A local driver training company has approached us with an exciting offer of support for volunteer drivers in North Wales.**

This one-time offer includes an advanced driving theory workshop with a fully qualified instructor who has over 14 years of experience. Rather than replace existing driver training (e.g. MIDAS) this workshop will supplement your existing learning and is designed to make you safer on the road, helping you to perform your volunteer driving duties more effectively.

If you are a community group or voluntary organisation that uses volunteer drivers and would like to express an interest in a place on this very special bespoke workshop, please contact :

**Emma Jones,** Interim Project Officer (Conwy & Denbighshire) Tel : 07912062880 w emmaj@b2cwales.co.uk www.b2cwales.co.uk

Places will be allocated on a first come, first served basis.

## Electoral Commission revises its guidance on Lobbying Act

Changes to lobbying guidance acknowledge sector concerns.

The guidance issued by the Electoral Commission on the Transparency of Lobbying, Non-Party Campaigning and Trade Union Administration Act 2014 has been revised following representations from third sector organisations who believed that the original document lacked clarity.

The new rules will come into force on 19 September 2014.

The changes to the guidance are available here.

## Y Comisiwn Etholiadol yn diwygio ei ganllaw ar y Ddeddf Lobïo

Newidiadau yn y canllaw lobïo yn cydnabod pryderon y sector.

Mae'r canllaw a gyhoeddodd y Comisiwn Etholiadol ar y Ddeddf Tryloywder Lobio, Ymgyrchu gan rai nad ydynt yn bleidiau a Gweinyddiaeth Undebau Llafur 2014 wedi'i ddiwygio yn sgil cwynion gan fudiadau trydydd sector a gredai nad oedd y ddogfen wreiddiol yn ddigon clir.

Bydd y rheolau newydd yn dod i rym ar 19 Medi 2014.

Mae'r newidiadau yn y canllaw ar gael yma.

## Information sheets on volunteering topics

A suite of 23 information sheets, on a range of volunteering topics, has now been refreshed and extended.

They address many aspects of working with volunteers are intended to support individuals and organisations with practical and up to date information.

There is guidance on developing volunteering within your organisation, on recruitment, equality and diversity and on working with specific target groups, including young people and those with higher support needs. There is information about expenses, welfare benefits and the law. There is guidance on how to motivate and support volunteers, and also on what to do when things go wrong. Two new information sheets have been added to the series: 'Understanding mental health and volunteering' and 'managing volunteer exits'.

The information sheets are consistent with the good practice outlined in Investing in Volunteers, the UK Quality Standard for volunteer management. Cross -references are given to relevant indicators of the standard.

These information sheets are produced by WCVA and volunteer centres so that consistent information is available to individuals and organisations across Wales. They can be found on WCVA website, and also on your local CVC website.

There is also a newly revised series of model policies and templates available, including policies on safeguarding, complaints and expenses. You can find here templates which can be used for defining a volunteer role description or for setting out a volunteer agreement.

If you are looking for specific advice or information and you don't find what you need, please let us know, by emailing volunteering@wcva.org.uk or ring the helpdesk 0800 2888329. We are always happy to consider developing new information resources where there is demand, and we offer a telephone support service for individual enquiries.

## Taflenni gwybodaeth ar bynciau gwirfoddoli

Mae cyfres o 23 o daflenni gwybodaeth, ar bynciau gwirfoddoli amrywiol, bellach wedi'i hadnewyddu a'i hymestyn.

Maent yn edrych ar sawl agwedd ar weithio gyda gwirfoddolwyr a'u bwriad yw cynorthwyo unigolion a mudiadau â'r wybodaeth ymarferol ddiweddaraf.

Ceir arweiniad ar ddatblygu gwirfoddoli yn eich mudiad, ar recriwtio, cydraddoldeb ac amrywiaeth, ac ar weithio gyda grwpiau targed penodol, gan gynnwys pobl ifanc a'r rheini ag anghenion cymorth uwch. Ceir gwybodaeth ynglŷn â threuliau, budd-daliadau lles a'r gyfraith. Ceir arweiniad ar sut i ysgogi a chefnogi gwirfoddolwyr, a hefyd ar beth i'w wneud pan fo pethau'n mynd o chwith. Mae dwy daflen wybodaeth newydd wedi'u hychwanegu at y gyfres: 'Deall iechyd meddwl a gwirfoddoli' a 'rheoli ymadawiadau gwirfoddolwyr'.

Mae'r taflenni gwybodaeth yn cadw at yr arfer gorau a amlinellir yn Buddsoddi mewn Gwirfoddolwyr, y Safon Ansawdd ar gyfer rheoli gwirfoddolwyr yn y Deyrnas Unedig. Rhoddir croesgyfeiriadau at ddangosyddion perthnasol y safon.

Cynhyrchir y taflenni gwybodaeth hyn gan WCVA a chanolfannau gwirfoddoli fel bod gwybodaeth gyson ar gael i unigolion a mudiadau ledled Cymru. Maent ar gael ar wefan WCVA, a hefyd ar wefan eich Cyngor Gwirfoddol Sirol lleol.

Ceir hefyd gyfres sydd wedi'i diwygio o'r newydd o bolisïau enghreifftiol a thempledi, gan gynnwys polisïau ar ddiogelu, cwynion a threuliau. Mae templedi ar gael yma i'w defnyddio wrth ddiffinio rôl wirfoddol neu lunio cytundeb gwirfoddoli.

Os ydych yn chwilio am gyngor neu wybodaeth benodol ac yn methu â dod o hyd i'r hyn sydd arnoch eich angen, rhowch wybod i ni drwy ebostio volunteering@wcva.org.uk neu ffonio'r ddesg gymorth, 0800 2888329. Rydym bob amser yn fwy na pharod i ystyried datblygu adnoddau gwybodaeth newydd pan fo'r galw yno, ac rydym yn cynnig gwasanaeth dros y ffôn ar gyfer ymholiadau unigol.

## Could You Be An Independent Member Of A Police Misconduct Hearing?

Winston Roddick CB QC, Police and Crime Commissioner North Wales is looking for members of the public to sit on police misconduct hearings as independent members.

The appointment of independent members to sit on hearing is to reassure the community that police misconduct matters are treated seriously and independently adjudicated.

Candidates must be at least 18 years of age, have an understanding of the need for high standards of conduct in the police service and a commitment to fairness and equality. The qualities sought include strong analytical and communication skills, self confidence and the ability to take a balanced, open minded and objective approach to issues presented.

Independent members must be able to constructively challenge the accepted view of any Senior Police Officers on the Panel in a constructive but non confrontational manner to make fair and evidence based judgements about an officer's conduct and agree an appropriate course of action or disposal.

For more information contact the Commissioner's office on 01492 805486 or email OPCC@nthwales.pnn.police.uk or visit www.northwales-pcc.gov.uk

Closing date is 12 noon, **2nd October 2014.**

## Heritage Lottery Fund - Opportunities to join Committee for Wales

The Heritage Lottery Fund are currently recruiting for at least one new Committee Member for the Heritage Lottery Fund's Committee for Wales.

This will be a wonderful opportunity for someone who is enthusiastic about the UK's heritage. The HLF website at http://www.hlf.org.uk/news/Pages/Committee-Member-Opportunities-092014.aspx has more details about the vacancies and the organisation.

## Cronfa Dreftadaeth y Loteri – Cyfleodd i ymuno â Phwyllgor Cymru

Mae Cronfa Dreftadaeth y Loteri wrthi'n recriwtio ar gyfer o leiaf un Aelod Pwyllgor newydd ar gyfer Pwyllgor Cymru Cronfa Dreftadaeth y Loteri.

Dyma gyfle ardderchog i unrhyw un sy'n frwdfrydig dros dreftadaeth yn y Deyrnas Unedig. Mae gan wefan y Gronfa, http://cymraeg.hlf.org.uk/news/Pages/Cyfleoedd.aspx, fwy o fanylion am y cyfleoedd a'r mudiad.